



**IZOLA**



**JURA**

**Belangrijke informatie / Information important /  
Important information / Wichtige Informationen**

Foutieve handelingen kunnen leiden tot schade / Des actions  
incorrectes peuvent causer des dommages / Wrong actions can  
result in damage / Falsches Handeln kann zu Schäden führen



**Scan de QR-code voor een video-instructie**

Bekijk hoe u de tafel correct opent en sluit.

**Scannez le QR code pour voir la vidéo explicative**

Découvrez comment ouvrir et fermer la table correctement.

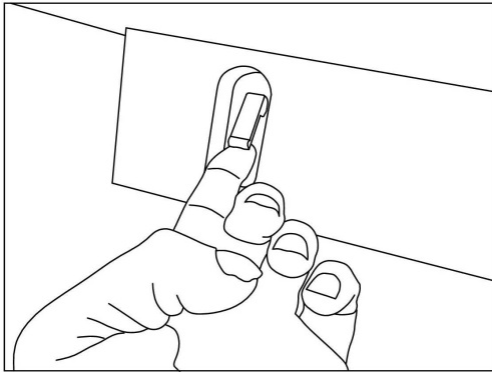
**Scan the QR code for a video guide**

See how to properly open and close the table.

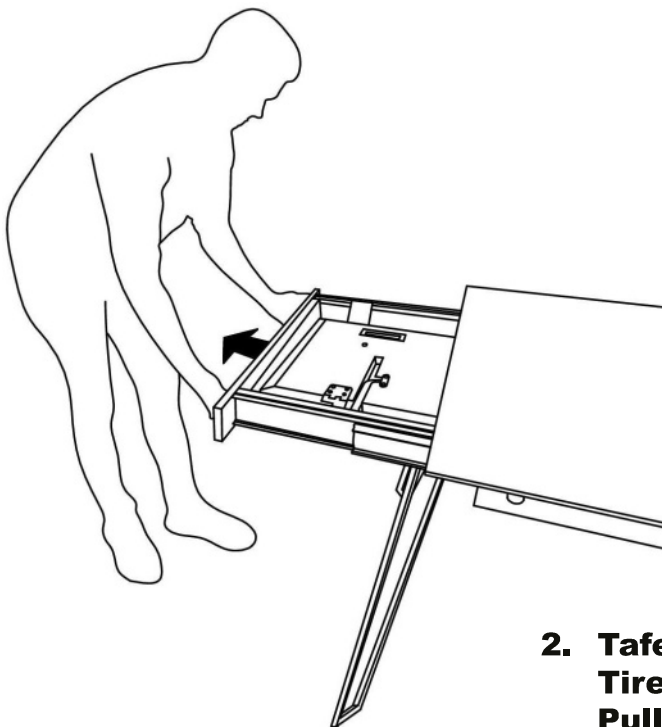
**Scannen Sie den QR-Code für eine Videoanleitung**

Sehen Sie, wie Sie den Tisch korrekt öffnen und schließen.

**Openen verlengtafel**  
**Ouvrir table d'allonges**  
**Open extension table**  
**Ausziehtisch öffnen**



- 1. Rem ontgrendelen**  
**Déverrouillage du frein**  
**Brake unlock**  
**Bremse entsperren**



- 2. Tafelbak open trekken**  
**Tirez le système de rallonges vers vous**  
**Pull open table tray**  
**Tischauszug zu sich ziehen**



**Scan de QR-code voor een video-instructie**

Bekijk hoe u de tafel correct opent en sluit.

**Scannez le QR code pour voir la vidéo explicative**

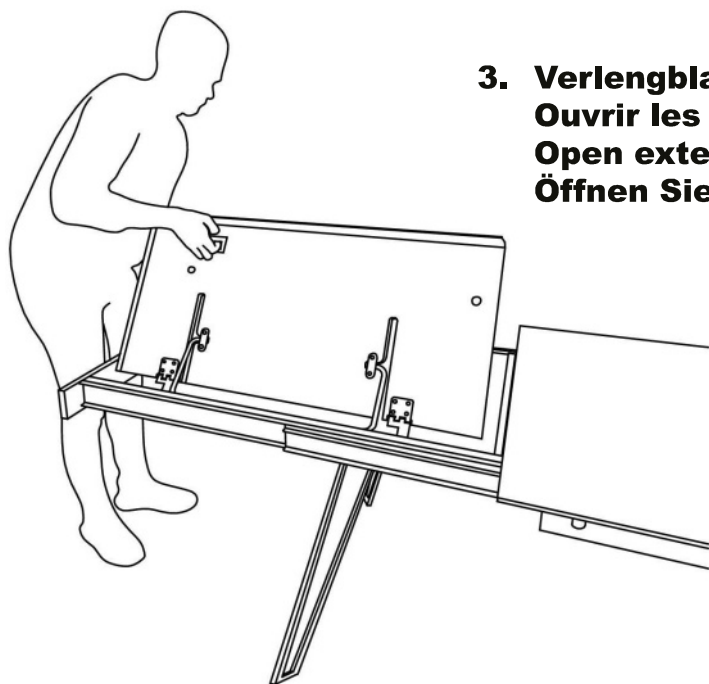
Découvrez comment ouvrir et fermer la table correctement.

**Scan the QR code for a video guide**

See how to properly open and close the table.

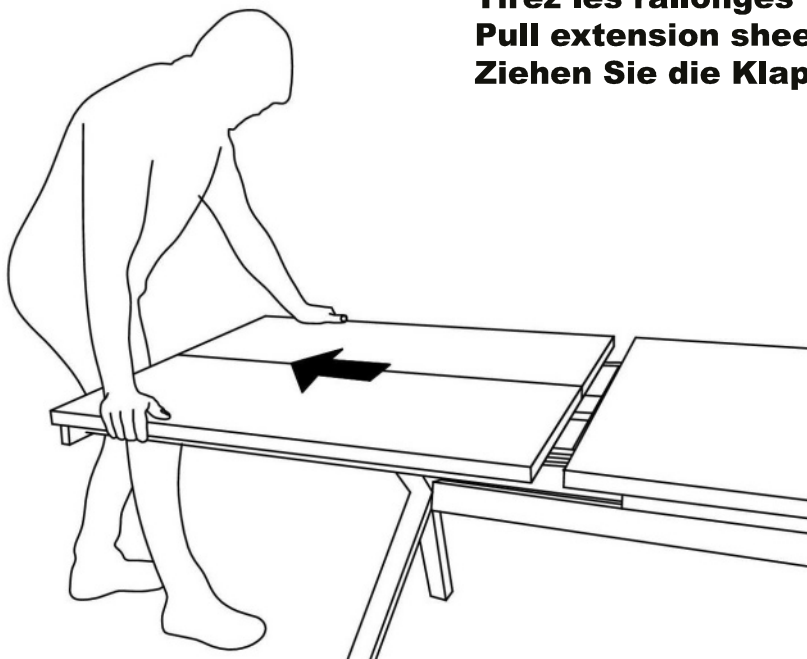
**Scannen Sie den QR-Code für eine Videoanleitung**

Sehen Sie, wie Sie den Tisch korrekt öffnen und schließen.



- 3. Verlengbladen met 1 hand openen**  
**Ouvrir les rallonges par une main**  
**Open extended blade with 1 hand**  
**Öffnen Sie das Klappblad mit einer Hand**

- 4. Verlengbladen naar u toe trekken**  
**Tirez les rallonges vers vous**  
**Pull extension sheets towards you**  
**Ziehen Sie die Klappplatten auf sich zu**



**Scan de QR-code voor een video-instructie**

Bekijk hoe u de tafel correct opent en sluit.

**Scannez le QR code pour voir la vidéo explicative**

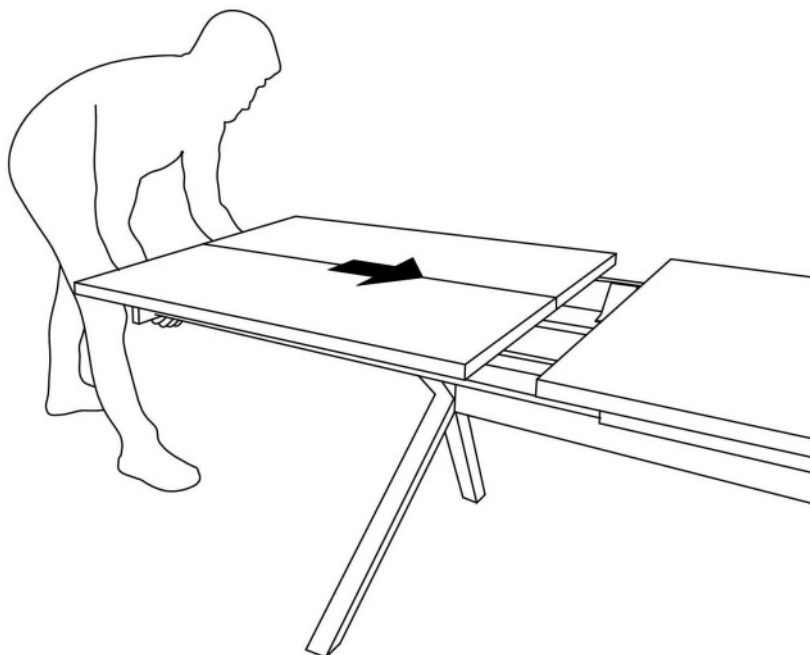
Découvrez comment ouvrir et fermer la table correctement.

**Scan the QR code for a video guide**

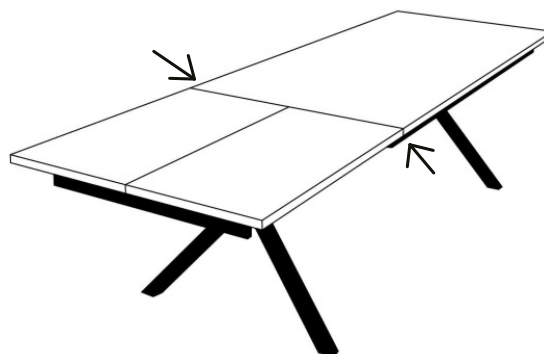
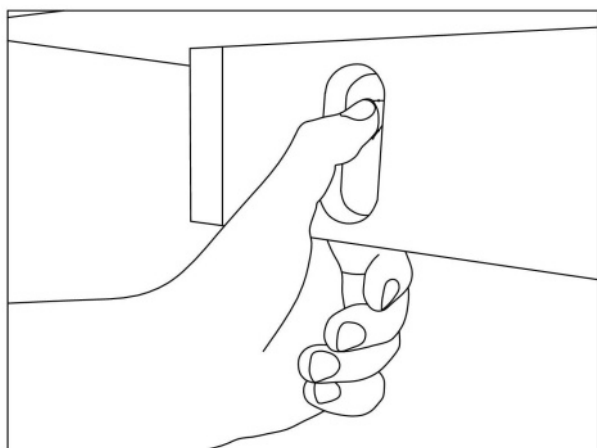
See how to properly open and close the table.

**Scannen Sie den QR-Code für eine Videoanleitung**

Sehen Sie, wie Sie den Tisch korrekt öffnen und schließen.



- 5. Tegen regel duwen om tafel te sluiten**  
**Poussez contre la règle pour fermer la table**  
**Push against the rule to close the table**  
**Drücken Sie gegen den Auszug, um den Tisch zu schließen**



- 6. Rem vergrendelen**  
**Blocage du frein**  
**Locking brake**  
**Blockieren der Bremse**



**Scan de QR-code voor een video-instructie**

Bekijk hoe u de tafel correct opent en sluit.

**Scannez le QR code pour voir la vidéo explicative**

Découvrez comment ouvrir et fermer la table correctement.

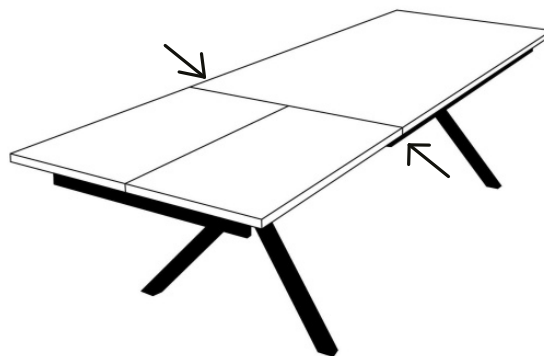
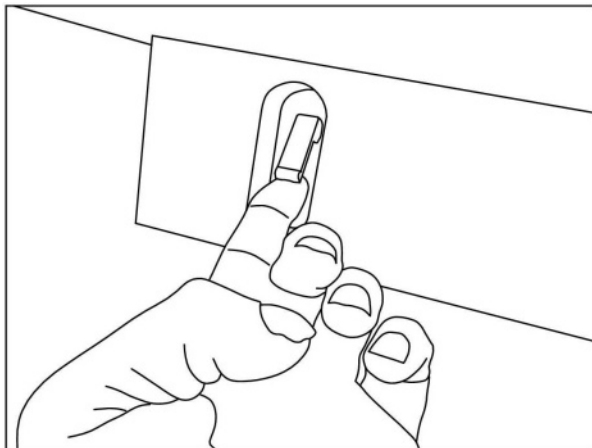
**Scan the QR code for a video guide**

See how to properly open and close the table.

**Scannen Sie den QR-Code für eine Videoanleitung**

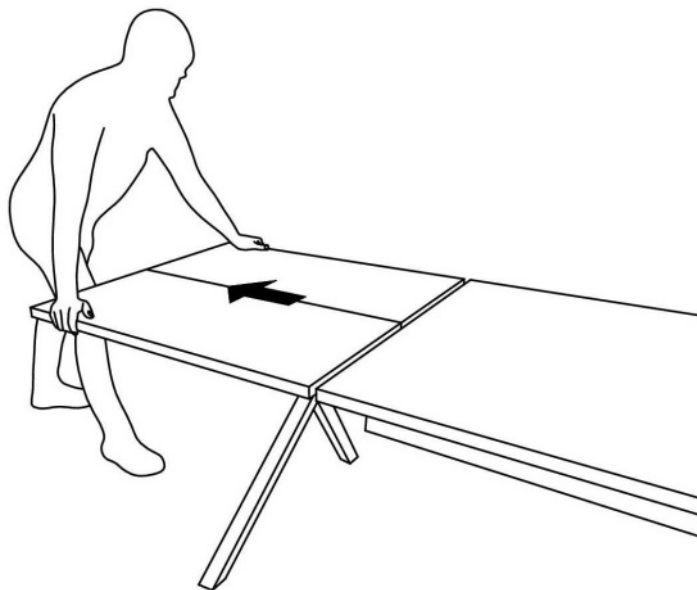
Sehen Sie, wie Sie den Tisch korrekt öffnen und schließen.

**Sluiten verlengtafel**  
**Fermer la table à rallonges**  
**Close extension table**  
**Ausziehtisch schliessen**



- 1. Rem ontgrendelen**  
**Déverrouillage du frein**  
**Brake unlock**  
**Bremse entsperren**

- 2. Verlengtafel open trekken**  
**Tirez les rallonges vers vous**  
**Pull open the extension table**  
**Tischauszug zu sich ziehen**



**Scan de QR-code voor een video-instructie**

Bekijk hoe u de tafel correct opent en sluit.

**Scannez le QR code pour voir la vidéo explicative**

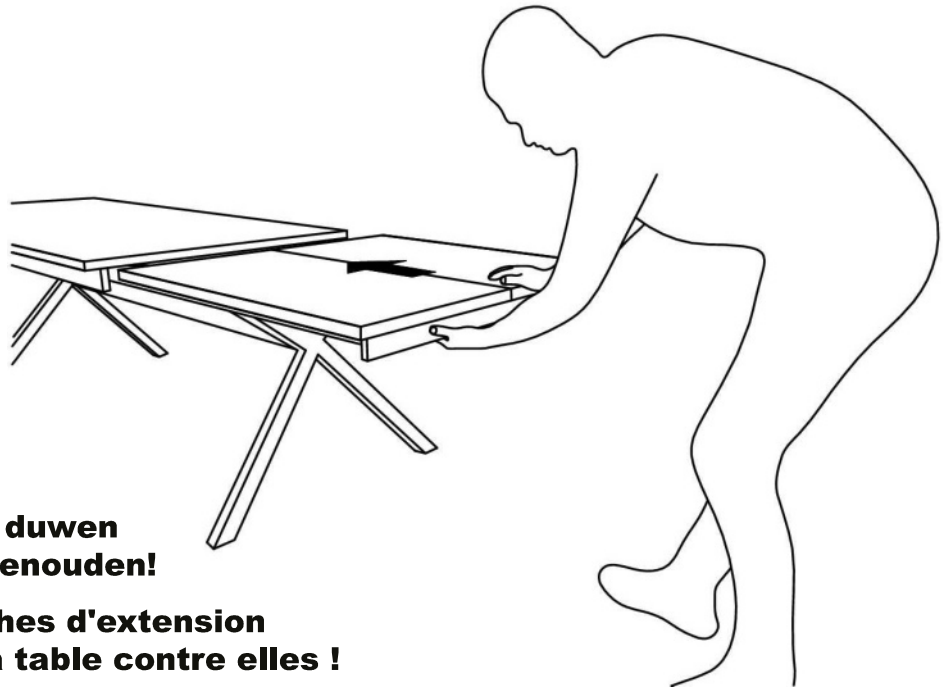
Découvrez comment ouvrir et fermer la table correctement.

**Scan the QR code for a video guide**

See how to properly open and close the table.

**Scannen Sie den QR-Code für eine Videoanleitung**

Sehen Sie, wie Sie den Tisch korrekt öffnen und schließen.

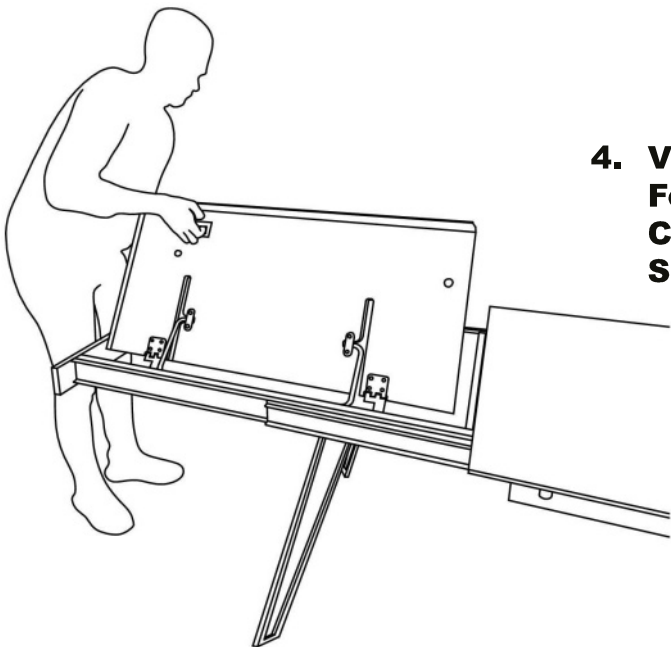


**3. Verlengbladen terug duwen  
en tafelbak tegenouden!**

**Repoussez les planches d'extension  
et maintenez la table contre elles !**

**Push back the extension boards  
and hold the table against them!**

**Schieben Sie die klapp-platten zurück und  
ziehen Sie den Tisch an ihnen fest!**



**4. Verlengbladen dicht doen met 1 hand  
Fermeture des rallonges d'une seule main  
Closing extension blades with one hand  
Schließen der klapp-platten mir einer Hand**



**Scan de QR-code voor een video-instructie**

Bekijk hoe u de tafel correct opent en sluit.

**Scannez le QR code pour voir la vidéo explicative**

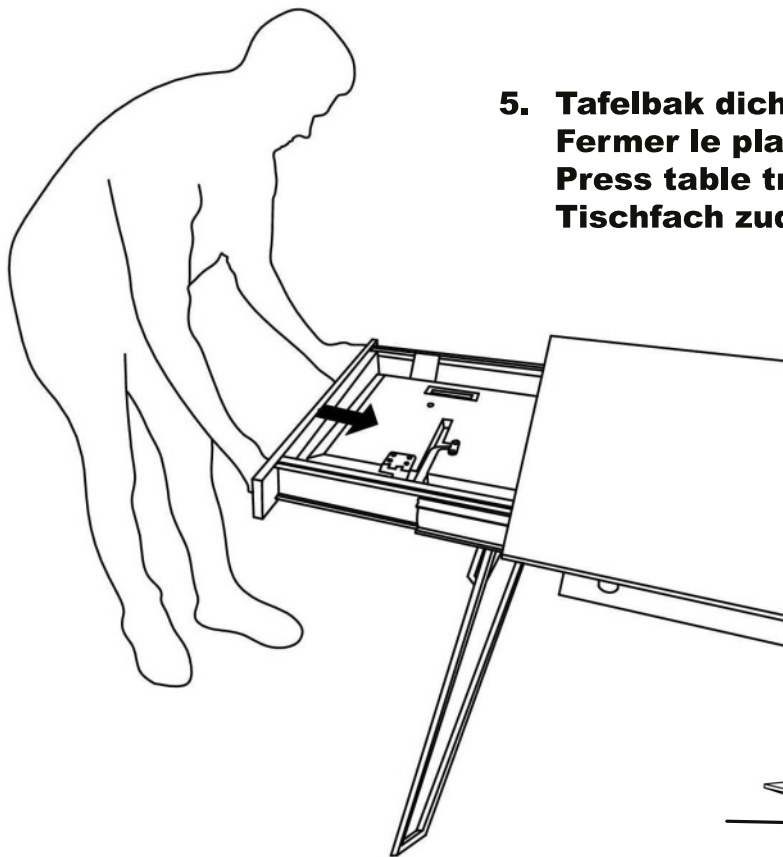
Découvrez comment ouvrir et fermer la table correctement.

**Scan the QR code for a video guide**

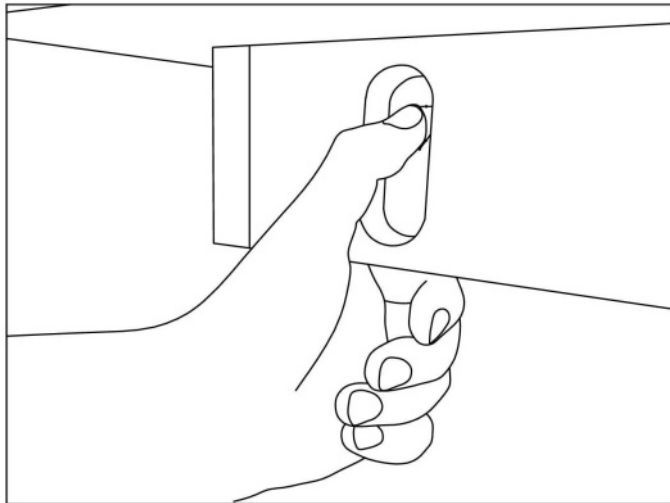
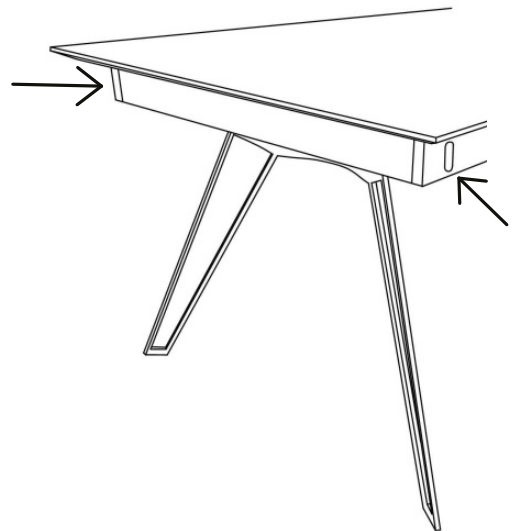
See how to properly open and close the table.

**Scannen Sie den QR-Code für eine Videoanleitung**

Sehen Sie, wie Sie den Tisch korrekt öffnen und schließen.



- 5. Tafelbak dicht duwen**  
**Fermer le plat au de la table**  
**Press table tray closed**  
**Tischfach zudrücken**



- 6. Rem vergrendelen**  
**Blocage du frein**  
**Locking brake**  
**Blockieren der Bremse**



**Scan de QR-code voor een video-instructie**

Bekijk hoe u de tafel correct opent en sluit.

**Scannez le QR code pour voir la vidéo explicative**

Découvrez comment ouvrir et fermer la table correctement.

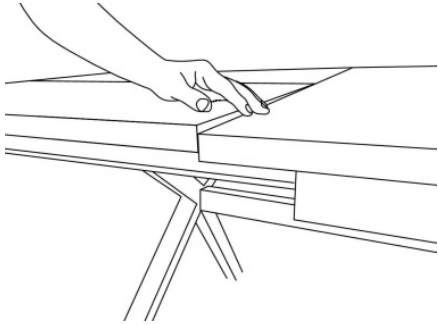
**Scan the QR code for a video guide**

See how to properly open and close the table.

**Scannen Sie den QR-Code für eine Videoanleitung**

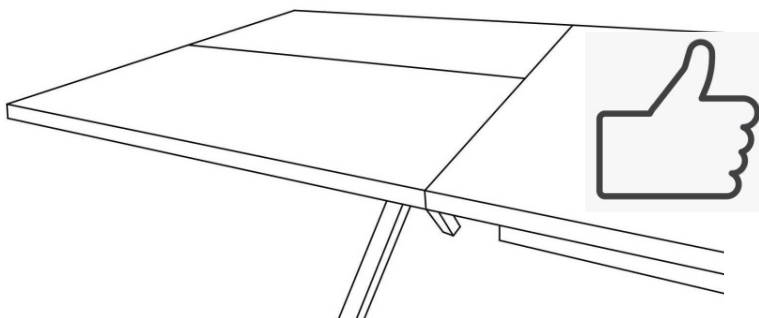
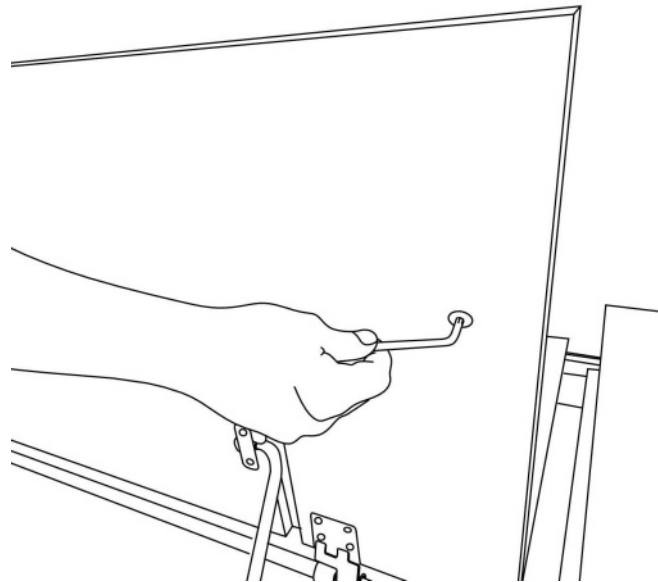
Sehen Sie, wie Sie den Tisch korrekt öffnen und schließen.

**Afregelen van de verlengbladen**  
**Réglage des lames de rallonge**  
**Adjusting the extension blades**  
**Einstellen der klapp-platten**



**Verlengbladen liggen niet gelijk**  
**Les lames d'extension ne sont pas affleurantes**  
**Extension blades are not flush**  
**Auszug-platten sind nicht bündig**

**Bout in- of uitdraaien**  
**Visser ou dévisser**  
**Screw in or out**  
**Rein- oder rausschrauben**



**Scan de QR-code voor een video-instructie**

Bekijk hoe u de tafel correct opent en sluit.

**Scannez le QR code pour voir la vidéo explicative**

Découvrez comment ouvrir et fermer la table correctement.

**Scan the QR code for a video guide**

See how to properly open and close the table.

**Scannen Sie den QR-Code für eine Videoanleitung**

Sehen Sie, wie Sie den Tisch korrekt öffnen und schließen.